

A NORD DI TRENTO  NÖRDLICH VON TRIENT  
A SUD DI BOLZANO  SÜDLICH VON BOZEN  
un territorio, otto fotografi ein Gebiet, acht Fotografen

**23 novembre – 8 dicembre 2012**

Centro Direzionale Interporto Trento

Via Innsbruck, 15 – Trento

**ORARI MOSTRA FOTOGRAFICA**

23 novembre – 8 dicembre 2012  
ore 09.00 - 19.00 (domenica chiuso)

**Inaugurazione:** venerdì 23 novembre, ore 18.00

**CONVEGNO REGIONALE**

*"Immagini del territorio, osservazioni delle trasformazioni"*  
venerdì 30 novembre, ore 9.30-17.30



Un territorio, otto fotografi, una mostra e un convegno. Sono questi gli ingredienti del progetto «A nord di Trento, a sud di Bolzano» che verrà inaugurato (con l'apertura della mostra) venerdì 23 novembre 2012 alle ore 18.00.

Un'occasione per guardare con più attenzione e occhi diversi al territorio che divide i due capoluoghi provinciali, teatro, per molti secoli, di un vero e proprio confine politico e culturale.

La valle dell'Adige è una delle valli più interessanti dell'arco alpino. Non solo per il suo essere canale di comunicazione, con il valico del Brennero, tra l'Italia e la mitteleuropa, ma soprattutto per la sua struttura naturale e antropica, caratterizzata da grandi e fertili aree agricole e da un originario sistema insediativo, storicamente ordinato in piccoli borghi lungo il fiume e allo sbocco dei solchi vallivi. A partire dal secondo dopoguerra questo sistema con forti potenzialità identitarie, simboliche ed espressive ha in parte ceduto il passo a una forte pressione antropica che è sfociata in un'urbanizzazione e infrastrutturazione che talvolta ha compromesso il suo fragile equilibrio.

Proprio per capire quanto e come è cambiato l'uso del territorio in questa «terra di mezzo» **Ambiente Trentino** ([www.ambientetrentino.it](http://www.ambientetrentino.it)) e le **sezioni di Trento e di Bolzano dell'Istituto Nazionale di Urbanistica** ([www.inu.it](http://www.inu.it)) hanno ideato questa indagine fotografica che concentra l'attenzione su uno dei tratti più emblematici del territorio regionale, quello compreso tra le periferie nord di Trento e sud di Bolzano. Un territorio che sfugge a classificazioni univoche e non è mai stato oggetto di uno studio unitario, anche in ragione dei moderni confini e della separazione amministrativa legata alle due province autonome.

Con tali motivazioni è stato affidato a **otto fotografi** il compito di interrogare con il proprio estro le peculiarità di questo territorio, lavorando su altrettanti temi di ricerca. Nessuna ambizione di esaustività, ma solo la volontà di compiere un primo passo nel guardare con occhi nuovi questo territorio che continua a offrire chiavi di lettura attraenti per capire come stiamo trasformando il nostro paesaggio, e come siamo da esso trasformati tutti noi che ci abitiamo.

La ricerca per immagini è stata affidata a fotografi operanti in Trentino e in Alto Adige. Ad ognuno di essi è stato affidato un tema da sviluppare con il massimo grado di libertà, previo il "rispetto" dell'obiettivo generale del progetto, raccontare un territorio in trasformazione attraverso immagini di paesaggio:

**Leonhard Angerer** (8 stampe b/n)

*Una ricerca a metà strada tra l'eccellenza contemporanea in architettura e la progettazione innovativa di strutture pubbliche problematiche o legate ad emergenze sociali.*

**Luca Chistè** (8 stampe)

*Il paesaggio antropico notturno, osservando alcune delle più rilevanti infrastrutture della viabilità e del trasporto.*

**Ivo Corrà** (16 stampe)

*Confini culturali, linguistici e territoriali: cosa cambia quando si varca la "Chiusa di Salorno"?*

**Erich Dapunt** (8 stampe)

*Tensioni e contraddizioni negli spazi di contatto tra zone industriali e artigianali e aree residenziali.*

**Anna Da Sacco** (8 stampe)

*I luoghi del passato ora abbandonati o svuotati del significato originario, oppure in attesa di altra destinazione d'uso.*

**Hugo Munoz** (8 stampe)

*Una prospettiva aerea per un nuovo livello di lettura dei cambiamenti in atto in un paesaggio inteso come il risultato delle diverse azioni fisiche e biologiche, antropiche e culturali e della percezione dell'osservatore.*

**Francesca Padovan** (8 stampe)

*Immagini di edifici e abitazioni diversi tra loro per età e condizioni, mettendo in evidenza la loro peculiare relazione con gli elementi naturali circostanti.*

**Paolo Sandri** (4 stampe panoramiche)

*Un viaggio alla ricerca di luoghi che per consuetudine sono considerati punti panoramici.*

La mostra sarà allestita presso il Centro Direzionale Interporto della società Interbrennero, una location collocata, non a caso, nel mezzo delle trasformazioni che riguardano le aree a nord di Trento.

Parallelamente alla mostra, l'Istituto Nazionale di Urbanistica assieme ai partner di progetto ha condotto un lavoro di confronto con i fotografi e di approfondimento disciplinare (urbanistico, paesaggistico e architettonico) sui temi selezionati, allo scopo di unificare la lettura territoriale e superare la diffusa produzione di informazioni parziali.

Tutto ciò ha portato al saggio del prof. **Corrado Diamantini**, docente di Tecnica e Pianificazione urbanistica all'Università di Trento, pubblicato sul catalogo, e all'organizzazione di un convegno regionale che si propone di riflettere sulle peculiarità contemporanee e l'evoluzione in atto o incipiente in questo territorio, con particolare attenzione alle identità culturali di riferimento tedesche e italiane, e alle trasformazioni delle periferie industriali dei due capoluoghi provinciali e del territorio interposto. Temi sui quali si confronteranno esponenti dei governi locali, amministratori, tecnici, legislatori, docenti, studiosi e giornalisti.

**A NORD DI TRENTO**  **NÖRDLICH VON TRIENT**  
**A SUD DI BOLZANO**  **SÜDLICH VON BOZEN**  
un territorio. otto fotografi      ein Gebiet. acht Fotografen

*un'idea di:* Ambiente Trentino e Istituto Nazionale di Urbanistica (Sezioni Trentino e Alto Adige/Südtirol)

*con il patrocinio finanziario di:* Regione Autonoma Trentino-Alto Adige/Südtirol  
Comune di Trento | BIM Adige | Ordine degli Architetti della provincia di Trento

*ente capofila:* Comunità della Rotaliana-Königsberg

*partner di progetto:* Comunità Comprensoriale Oltradige-Bassa Atesina, Ordine degli Architetti PPC della provincia di Trento, Ordine degli Architetti PPC della provincia di Bolzano, Fondazione Architettura Alto Adige, Galleria Foto Forum Bolzano

*partner organizzativi:* Interbrennero Spa | Quid Hotel Trento

*comitato scientifico:* Giovanna Ulrici, Michele Stramandinoli, Peter Morello, Carlo Azzolini, Alberto Winterle, Bruno Zanon

*catalogo a cura di:* Alessandro Franceschini

*traduzioni:* a cura della Regione Trentino-Alto Adige/Südtirol

*progetto grafico:* Do.it

*stampa:* Lineagrafica Bertelli Editori

*stampe dell'allestimento:* Digimax Trento

*allestimenti:* Luca Degara

*segreteria:* info@doitonline.it

*segreteria scientifica:* giovanna.ulrici@tiscali.it oppure sezionetrentino.inu@gmail.com